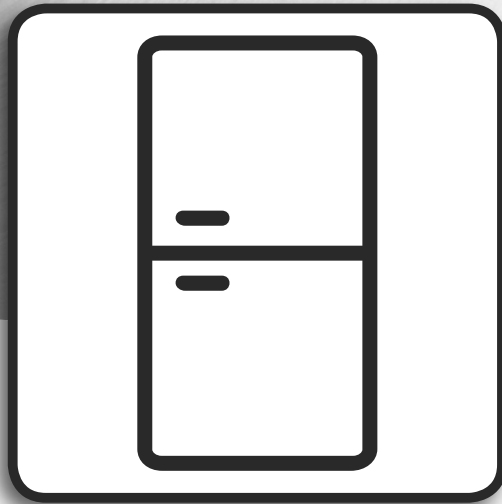


Whirlpool



Manual de utilizare



www.whirlpool.eu/register



MANUAL DE UTILIZARE



VĂ MULȚUMIM CĂ AȚI ACHIZIȚIONAT UN PRODUS WHIRLPOOL.

Pentru a beneficia de servicii de asistență complete,
vă rugăm să vă înregistrați aparatul pe www.whirlpool.eu/register

CUPRINS

GHID PRIVIND SĂNĂTATEA ȘI SIGURANȚA	3
Instrucțiuni de siguranță	3
GHID DE UTILIZARE ȘI ÎNTREȚINERE	6
Descrierea produsului	6
Accesoriile*	6
Panoul de comandă și setarea temperaturii	7
Compartimentul frigider cu sistem No-Frost	8
Compartimentul congelator cu sistem No-frost	8
Compartimentul cu zonă 3 în 1	8
Sistemul de răcire (No-frost)	8
Indicatorul luminos pentru temperatură*	9
Sertarul pentru fructe și legume	9
Humidity control (Controlul umidității)*	9
Becul din interiorul frigiderului	9
Rafturi	9
Ușa	9
Cum se utilizează aparatul	10
Prima utilizare	10
Compartimentul frigider și depozitarea alimentelor	10
Modul de amplasare al alimentelor proaspete și al băuturilor	10
Compartimentul congelator și depozitarea alimentelor	11
Demontarea sertarului pentru congelator	11
Recomandări pentru congelarea și conservarea alimentelor proaspete	11
Alimente congelate: sugestii privind cumpărarea	11
Perioada de depozitare a alimentelor congelate	12
Sunete emise la funcționare	12
Tabelul cu alarme	13
Recomandări în cazul neutilizării aparatului	13
Curățarea și întreținerea	14
Depanarea	15
Serviciul de asistență tehnică	16

* Disponibil numai la anumite modele

INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ**IMPORTANT: TREBUIE CITITE ȘI RESPECTATE**

Înainte de a utiliza aparatul, citiți aceste instrucțiuni privind siguranța. Păstrați-le la îndemână pentru a le putea consulta și pe viitor.

Aceste instrucțiuni și aparatul în sine furnizează avertismente importante privind siguranța, care trebuie respectate întotdeauna. Producătorul nu își asumă nicio răspundere pentru nerespectarea acestor instrucțiuni de siguranță, pentru utilizarea necorespunzătoare a aparatului sau pentru setarea incorectă a butoanelor de comandă.

⚠ Nu lăsați aparatul la îndemâna copiilor foarte mici (0-3 ani). Nu lăsați aparatul la îndemâna copiilor mici (3-8 ani) decât dacă sunt supravegheați în permanență. Copiii cu vârsta de peste 8 ani și persoanele cu capacități fizice, senzoriale sau mintale reduse sau fără experiență și cunoștințe pot folosi acest aparat doar dacă sunt supravegheate sau au fost instruite cu privire la utilizarea în siguranță și înțeleg riscurile implicate. Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul. Curățarea și întreținerea nu trebuie să fie efectuate de către copii fără a fi supravegheați.

UTILIZAREA PERMISĂ

⚠ ATENȚIE: Aparatul nu trebuie să fie pus în funcțiune prin intermediul unui întrerupător extern, cum ar fi un temporizator, sau al unui sistem de comandă la distanță separat.

⚠ Acest aparat este proiectat pentru a fi utilizat în locuințe, precum și în alte spații, cum ar fi: bucătării destinate personalului din magazine, birouri și alte spații de lucru; ferme; de către clienții din hoteluri, moteluri, unități de cazare de tip „bed and breakfast” și alte spații rezidențiale.

⚠ Acest aparat nu este destinat utilizării în scop profesional. Nu utilizați aparatul în aer liber.

⚠ Becul din interiorul aparatului este proiectat special pentru aparate de uz casnic și nu este destinat iluminatului unei încăperi dintr-o locuință (Regulamentul CE nr. 244/2009).

⚠ Aparatul este proiectat pentru a funcționa în încăperi în care temperatura ambientală este cuprinsă în următoarele limite, în funcție de clasa climatică indicată pe plăcuța cu date tehnice. Este posibil ca aparatul să nu funcționeze corespunzător dacă este lăsat un timp îndelungat la o temperatură situată în afara intervalului specificat.

Temperatură ambiantă clasă climatică:

SN: Între 10 °C și 32 °C;

N: Între 16 °C și 32 °C

ST: Între 16 °C și 38 °C;

T: Între 16 °C și 43 °C

⚠ Acest aparat nu conține clorofluorocarburi (CFC). Circuitul de răcire conține agent frigorific R600a (HC). Aparatele cu izobutan (R600a): izobutanul este un gaz natural fără efecte

nocive asupra mediului înconjurător, dar este inflamabil. De aceea, trebuie să vă asigurați că tuburile circuitului de răcire nu sunt deteriorate, în special la golirea circuitului de răcire.

⚠ AVERTISMENT: Nu deteriorați tuburile circuitului de răcire al aparatului.

⚠ AVERTISMENT: Nu astupați orificiile de ventilare ale mobilei în care este încastrat aparatul.

⚠ AVERTISMENT: Nu utilizați alte mijloace mecanice, electrice sau chimice pentru a accelera procesul de decongelare, în afară de cele recomandate de producător.

⚠ AVERTISMENT: Nu utilizați și nu introduceți dispozitive electrice în interiorul compartimentelor aparatului, dacă acestea nu sunt de tipul autorizat în mod expres de producător.

⚠ AVERTISMENT: dispozitivele de produs gheață și/sau dozatoarele de apă care nu sunt racordate direct la rețeaua de alimentare cu apă trebuie să fie umplute doar cu apă potabilă.

⚠ AVERTISMENT: Dispozitivele de produs gheață și/sau dozatoarele de apă automate trebuie să fie conectate la o sursă de alimentare exclusiv cu apă potabilă, având o presiune cuprinsă între 0,17 și 0,81 MPa (între 1,7 și 8,1 bari).

⚠ Nu depozitați substanțe explozive, cum ar fi doze de aerosoli, nu amplasați și nu utilizați benzină sau alte materiale inflamabile în interiorul sau în apropierea aparatului.

⚠ Nu înghițiți conținutul (netoxic) al acumulatorilor frigorifici (din dotarea anumitor modele). Nu mâncați cuburi de gheață sau înghețată imediat după scoaterea acestora din congelator, deoarece pot cauza degerături.

⚠ La produsele proiectate să utilizeze un filtru de aer instalat în capacul ventilatorului, filtrul trebuie să fie întotdeauna montat când frigiderul este în funcțiune.

⚠ Nu depozitați în congelator recipiente din sticlă umplute cu lichide, deoarece se pot sparge.

Nu blocați ventilatorul (dacă intră în dotare) cu produse alimentare.

După introducerea alimentelor, verificați dacă ușile compartimentelor se închid corespunzător, în special ușa congelatorului.

⚠ Garniturile deteriorate trebuie să fie înlocuite cât mai curând posibil.

⚠ Folosiți compartimentul frigider doar pentru păstrarea alimentelor proaspete, iar compartimentul congelator doar pentru păstrarea alimentelor congelate, congelarea alimentelor proaspete și producerea cuburilor de gheață.

⚠ Evitați depozitarea alimentelor neambalate în contact direct cu suprafețele interioare ale compartimentelor frigider sau congelator.

Aparatele pot fi prevăzute cu compartimente speciale (compartimentul pentru alimente proaspete, compartimentul „Zero grade”,...).

Dacă nu există specificații diferite în broșura cu instrucțiuni a produsului, acestea pot fi demontate, menținând aceleași niveluri de performanță.



C-pentanul este utilizat ca agent de expansiune la fabricarea spumei izolatoare și este un gaz inflamabil.

INSTALAREA

⚠ Manevrarea și instalarea aparatului trebuie să fie efectuate de două sau mai multe persoane - risc de rănire. Folosiți mănuși de protecție la despachetare și instalare - risc de tăiere.

⚠ Instalarea, inclusiv racordarea la rețeaua de alimentare cu apă (dacă este necesară) și la rețeaua de alimentare cu energie electrică, precum și reparațiile trebuie efectuate de un tehnician calificat. Nu reparați și nu înlocuiți nicio piesă a aparatului, dacă acest lucru nu este indicat în mod expres în manualul de utilizare. Nu lăsați copiii în apropierea zonei de instalare. După despachetarea aparatului, asigurați-vă că acesta nu a fost deteriorat în timpul transportului. Dacă apar probleme, contactați distribuitorul sau cel mai apropiat serviciu de asistență tehnică post-vânzare. Odată instalat aparatul, deșeurile de ambalaje (bucăți de plastic, polistiren etc.) nu trebuie lăsate la îndemâna copiilor - risc de asfixiere. Înainte de orice operație de instalare, aparatul trebuie să fie deconectat de la rețeaua de alimentare cu energie electrică - risc de electrocutare. În timpul instalării, aveți grijă ca aparatul să nu deterioreze cablul de alimentare - risc de incendiu sau de electrocutare. Activați aparatul numai atunci când instalarea a fost finalizată.

⚠ În timpul mutării aparatului, aveți grijă să nu deteriorați podeaua (de exemplu, parchet). Instalați aparatul pe o podea sau un suport care îi poate susține greutatea și într-un spațiu adecvat pentru dimensiunile și utilizarea sa. Asigurați-vă că aparatul nu este amplasat lângă o sursă de căldură și că cele patru piciorușe sunt stabile și se sprijină pe podea, reglându-le după cum este necesar, și asigurați-vă că aparatul este perfect orizontal, folosind o nivelă cu bulă de aer. Așteptați cel puțin două ore înainte de a pune în funcțiune aparatul, pentru vă asigura că circuitul de răcire atinge nivelul maxim de eficiență.

⚠ Pentru a asigura o ventilație adecvată, lăsați un spațiu liber atât în părțile laterale ale aparatului, cât și deasupra acestuia. Amplasați aparatul la o distanță

de 50 mm de perete, pentru a evita contactul cu suprafețe fierbinți. O distanță mai mică va determina creșterea consumului de energie al produsului.

⚠ AVERTISMENT: Atunci când poziționați aparatul, asigurați-vă că nu prindeți și nu deteriorați cablul de alimentare.

⚠ AVERTISMENT: Pentru a evita riscurile datorate instabilității, aparatul trebuie poziționat sau fixat în conformitate cu instrucțiunile producătorului.

Este interzis să așezați frigiderul astfel încât furtunul metalic al aragazului, conductele metalice de alimentare cu gaz sau apă sau cablurile electrice să intre în contact cu peretele din spate al frigiderului (bobina condensatorului).

⚠ Uși reversibile - dacă este necesară modificarea direcției de deschidere a ușilor, vă rugăm să contactați Centrul de asistență tehnică.

AVERTIZĂRI PRIVIND ALIMENTAREA CU ENERGIE ELECTRICĂ

⚠ Aparatul trebuie să poată fi deconectat de la rețeaua electrică fie prin scoaterea ștecherului din priză (dacă ștecherul este accesibil), fie prin intermediul unui întrerupător multipolar situat în amonte de priză, în conformitate cu normele privind cablurile electrice, și trebuie să fie împământat în conformitate cu standardele naționale privind siguranța electrică.

⚠ Nu utilizați prelungitoare, prize multiple sau adaptoare. După finalizarea instalării, componentele electrice nu trebuie să mai fie accesibile pentru utilizator. Nu utilizați aparatul dacă aveți părți ale corpului umede sau când sunteți desculți.

Nu puneți în funcțiune acest aparat dacă are cablul de alimentare sau ștecherul deteriorat, dacă nu funcționează corespunzător sau dacă a fost deteriorat sau a căzut pe jos.

⚠ În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie să fie înlocuit cu unul identic de către producător, agentul său de service sau alte persoane calificate, pentru a evita orice pericol sau risc de electrocutare.

⚠ AVERTISMENT: Nu amplasați mai multe prize portabile sau surse de alimentare cu energie electrică portabile în partea din spate a aparatului.


CURĂȚAREA ȘI ÎNTREȚINEREA

⚠ AVERTISMENT: Asigurați-vă că aparatul este oprit și deconectat de la sursa de alimentare înainte de a efectua orice operație de întreținere; nu folosiți niciodată aparate de curățare cu aburi - risc de electrocutare.

⚠ Nu utilizați agenți de curățare abrazivi sau duri, cum ar fi sprayuri pentru geamuri, substanțe abrazive de curățare, lichide inflamabile, ceară pentru curățare, detergenți concentrați, înălbitori sau agenți de

curățare care conțin petrol pe piesele din plastic, în interiorul aparatului sau pe garniturile ușii. Nu folosiți prosoape de hârtie, bureți abrazivi sau alte dispozitive de curățare dure.

ELIMINAREA AMBALAJULUI

Ambalajul este reciclabil în proporție de 100% și este marcat cu simbolul reciclării .

Prin urmare, diferitele părți ale ambalajului trebuie eliminate în mod corespunzător și în conformitate cu normele stabilite de autoritățile locale privind eliminarea deșeurilor.


ELIMINAREA APARATELOR ELECTROCASNICE

Acest aparat este fabricat din materiale reciclabile sau reutilizabile.

Eliminați-l în conformitate cu normele locale referitoare la eliminarea deșeurilor.

Pentru informații suplimentare referitoare la tratarea, valorificarea și reciclarea aparatelor electrocasnice, contactați autoritățile locale competente, serviciul de colectare a deșeurilor menajere sau magazinul de unde ați achiziționat aparatul. Acest aparat este marcat în conformitate cu Directiva europeană 2012/19/UE privind deșeurile de echipamente electrice și electronice (DEEE).

Asigurându-vă că acest produs este eliminat în mod corect, contribuiți la prevenirea consecințelor negative asupra mediului înconjurător și sănătății persoanelor.

Simbolul  de pe produs sau de pe documentele care îl însoțesc indică faptul că acest aparat nu trebuie eliminat ca deșeu menajer, ci trebuie predat la punctul de colectare corespunzător pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice.

RECOMANDĂRI PENTRU ECONOMISIREA ENERGIEI

Instalați aparatul într-o încăpere uscată și bine aerisită, departe de orice sursă de căldură (de ex. radiator, aragaz etc.), într-o zonă ferită de razele directe ale soarelui. Dacă este necesar, folosiți o placă izolatoare.

Pentru a asigura o ventilație adecvată, urmați instrucțiunile de instalare. O ventilație insuficientă în spatele aparatului crește consumul de energie și scade eficiența de răcire.

Deschiderea frecventă a ușii poate cauza o creștere a consumului de energie.

Temperatura interioară a aparatului și consumul de energie pot fi afectate și de temperatura ambientală, precum și de amplasarea aparatului. La setarea temperaturii, trebuie să se țină cont de acești factori. Reduceți cât mai mult posibil deschiderea ușii.

Pentru a dezgheța alimentele congelate, introduceți-le în frigider. Temperatura scăzută a produselor congelate va contribui la răcirea celorlalte alimente din frigider.

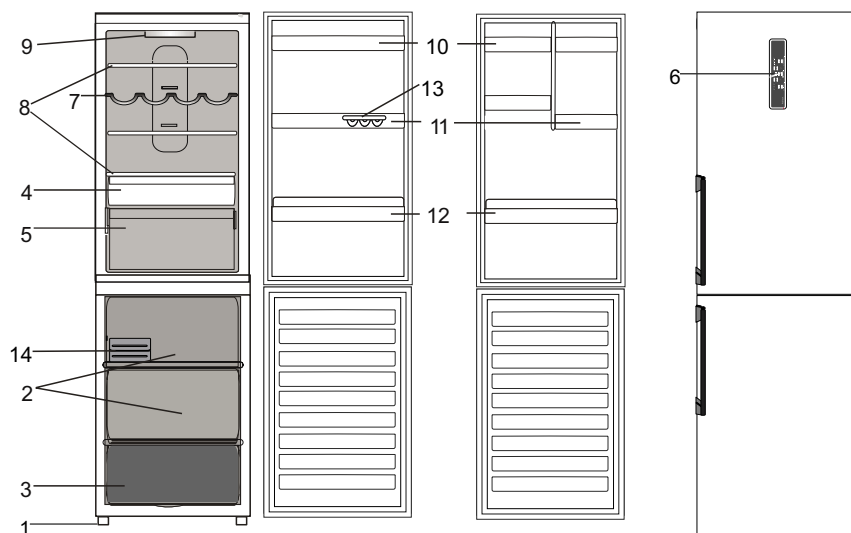
Permiteți răcirea alimentelor și a băuturilor înainte de a le introduce în frigider.

Poziția rafturilor din frigider nu afectează consumul de energie. Alimentele trebuie amplasate pe rafturi astfel încât să se asigure circulația corespunzătoare a aerului (alimentele nu ar trebui să intre în contact unele cu celelalte și nici cu peretele din spate al frigiderului).

Puteți mări capacitatea de depozitare a alimentelor congelate prin scoaterea coșurilor și a raftului Stop Frost, dacă există în dotare.

Nu vă faceți griji în ceea ce privește zgomotele emise de compresor; acestea sunt zgomote normale produse în timpul funcționării.

DESCRIEREA PRODUSULUI

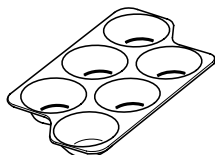
**Compartimentul frigider**

1. Picioaruse de nivelare
2. Zona de conservare
3. Compartimentul congelator și de depozitare
4. Sertarul pentru fructe și legume
5. Compartimentul cu zonă 3 în 1
6. Panoul de comandă
7. Suport pentru sticle de vin*
8. Rafturi
9. Bec
10. Raft de depozitare demontabil cu capac*
11. Rafturi demontabile multifuncționale
12. Raft pentru sticle
13. Suport pentru ouă
14. Tăviță pentru cuburi de gheață/tavă pentru cuburi de gheață*

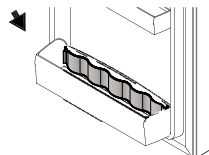
*Variază în funcție de număr și/sau poziție, disponibil numai pe anumite modele.

ACCESORIILE*

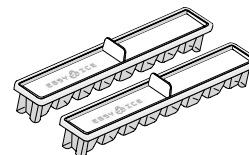
SUPPORT PENTRU OUĂ



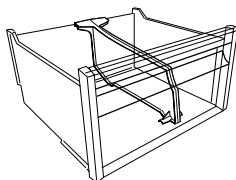
SUPPORT PENTRU STICLE



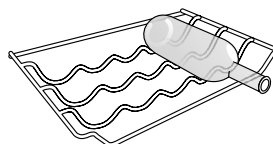
TĂVIȚĂ PENTRU CUBURI DE GHEAȚĂ



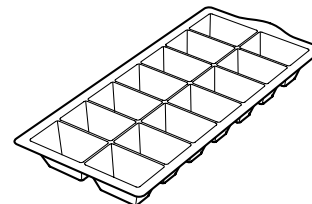
SEPARATOR DE SERTAR PENTRU FRIGIDER



RAFT PENTRU STICLE

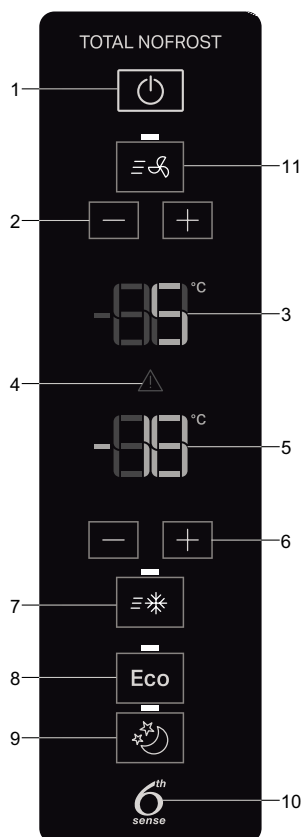


TAVĂ PENTRU CUBURI DE GHEAȚĂ



* Disponibil numai la anumite modele

PANOUL DE COMANDĂ ȘI SETAREA TEMPERATURII



1. BUTONUL DE PORNIRE/OPRIRE
2. Butoanele - și + de reglare a temperaturii frigiderului
3. Afișajul pentru frigider
4. Alarmă
5. Afișajul pentru congelator
6. Butoanele - și + de reglare a temperaturii congelatorului
7. Congelare rapidă
8. Eco
9. Butonul Good night (Funcționare pe timp de noapte)
10. Indicator Controlul prospețimii 6th Sense
11. Butonul Super cool (Răcire rapidă)

BUTONUL DE PORNIRE/OPRIRE

Întregul aparat (atât compartimentul frigider, cât și compartimentul congelator) poate fi pornit apăsând pe acest buton.

BUTOANELE - ȘI + DE REGLARE A TEMPERATURII FRIGIDERULUI

Utilizat pentru a modifica setarea temperaturii frigiderului; un mesaj de confirmare corespunzător temperaturii selectate apare pe afișaj.

AFIȘAJUL PENTRU FRIGIDER

Indică temperatura setată pentru compartimentul frigider.

ALARMĂ

O situație de alarmă a fost detectată în aparat (consultați secțiunea Remedierea defecțiunilor).

AFIȘAJUL PENTRU CONGELATOR

Indică temperatura setată pentru compartimentul congelator.

BUTOANELE - ȘI + DE REGLARE A TEMPERATURII CONGELATORULUI

Utilizat pentru a modifica setarea temperaturii congelatorului; un mesaj de confirmare corespunzător temperaturii selectate apare pe afișaj.

CONGELARE RAPIDĂ

Datorită funcției Super Freeze + puteți congela în compartimentul adecvat (consultați imaginea de mai jos) alimente „proaspăt preparate” (la o temperatură de 70 °C). Această etapă de congelare se derulează cu 50% mai repede decât în cazul unui congelatorului standard, iar acest lucru oferă imediat avantaje în ceea ce privește consistența alimentelor. Conținuturile alimentelor sunt protejate și mai mult, iar dezvoltarea bacteriilor este evitată. La sfârșitul procesului de congelare, temperatura revine la nivelul programat. Pentru a obține rezultate mai bune, vă recomandăm să activați această funcție cu 1 oră înainte de a începe să introduceți alimente în compartimentul congelator. Această funcție este activă max. 24 de ore.

ECO

Controlează activarea și dezactivarea funcției ECO (temperatura de funcționare optimă pentru consum minim de energie). Consumul va fi optimizat la 24 h după activarea funcției. Când această funcție este activată, LED-ul aferent butonului ECO de pe tastatură se aprinde. Apăsăți și mențineți apăsat butonul ECO timp de 8 secunde astfel încât LED-ul corespunzător să înceapă să clipească; acest lucru vă va permite să setați temperatura în compartimentul frigider și în compartimentul congelator. La două minute după cea mai recentă interacțiune a utilizatorului, afișajul intră în modul de economisire a energiei. Pentru a ieși din modul de economisire a energiei, pur și simplu apăsați pe orice buton sau deschideți ușa frigiderului.

* Disponibil numai la anumite modele

BUTONUL GOOD NIGHT (FUNCȚIONARE PE TIMP DE NOAPTE)

Funcția Good Night (Funcționare pe timp de noapte) face posibilă reducerea zgomotului, asigurând în același timp performanța de depozitare adecvată. Compresorul va funcționa la cea mai mică turație care poate fi setată. La activarea funcției, afișajul intră în modul Standby și se aprinde pictograma aferentă funcției Good Night (Funcționare pe timp de noapte). Funcția Good Night (Funcționare pe timp de noapte) se poate opri automat după maxim 6 ore sau dacă funcționarea aparatului cu funcția ACTIVATĂ nu mai poate fi asigurată din diverse motive. Pentru a dezactiva funcția manual, apăsați din nou pe buton sau opriți aparatul - vă recomandăm să activați funcția în timpul nopții sau să reduceți interacțiunea cu frigiderul pentru a preveni dezactivarea automată a funcției.

6th
sense**INDICATORUL CONTROLUL PROSPEȚIMII 6TH SENSE**

Această funcție se activează automat pentru a asigura condițiile optime de păstrare a alimentelor depozitate. Funcția „6th Sense” se activează automat atunci când:

- s-a introdus o cantitate mare de alimente în frigider
- ușa frigiderului a fost lăsată deschisă un timp îndelungat
- are loc o întrerupere prelungită a alimentării cu curent electric, determinând creșterea temperaturii interne a aparatului la valori care nu pot garanta depozitarea în siguranță a alimentelor.

BUTONUL SUPER COOL (RĂCIRE RAPIDĂ)

Puteți activa sau dezactiva funcția SUPER COOL (RĂCIRE RAPIDĂ) (răcirea rapidă atât a alimentelor proaspete, cât și a celor preparate recent). LED-ul aferent funcției SUPER COOL (RĂCIRE RAPIDĂ) se aprinde atât pe tastatură, cât și pe afișajul pentru frigider.

COMPARTIMENTUL FRIGIDER CU SISTEM NO-FROST

Decongelarea compartimentului frigider se face în mod complet automat
Prezența picăturilor de apă pe peretele posterior intern

al compartimentului frigider indică desfășurarea fazei de dezghețare automată.

COMPARTIMENTUL CONGELATOR CU SISTEM NO-FROST

În congelatoarele cu sistem No Frost, aerul rece circulă în jurul zonelor de depozitare și previne formarea gheții, eliminând astfel complet necesitatea de decongelare.

Produsele congelate nu se lipesc de pereți, etichetele pot fi citite, iar spațiul de depozitare rămâne curat și degajat.

COMPARTIMENTUL CU ZONĂ 3 ÎN 1

Acesta este un compartiment nou care oferă flexibilitate maximă pentru depozitarea alimentelor în mod optim.

- depozitarea cărnii, a peștelui și a alimentelor delicate;
- răcirea rapidă a alimentelor calde de la 70 °C la 3 °C, precum și a altor alimente proaspete și resturi alimentare
- decongelarea la temperatură scăzută (inhibă răspândirea microorganismelor).

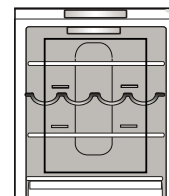
În condiții standard, puteți obține temperatura de 0 °C atunci când temperatura compartimentului frigider este setată la aproximativ 4 °C.
Micșorând temperatura frigiderului puteți reduce și temperatura compartimentului de răcire.

SISTEMUL DE RĂCIRE (NO-FROST)

Sistemul No Frost asigură circulația continuă a aerului rece pentru a capta umiditatea și a preveni formarea gheții. Sistemul menține un nivel optim de umiditate în compartiment, păstrând calitatea inițială a alimentelor și prevenind lipirea alimentelor unele de celelalte, iar decongelarea devine o problemă a trecutului. Nu blocați orificiile de aerisire amplasând alimentele sau recipientele în contact direct cu panoul posterior al frigiderului. Închideți sticlele și ambalați bine alimentele.

UTILIZAREA FRIGIDERULUI LA ÎNTREGUL POTENȚIAL

- Amplasați numai alimente reci sau călduțe în compartiment
- Țineți minte că alimentele preparate nu pot fi păstrate mai mult decât alimentele crude.
- Nu depozitați lichide în recipiente deschise: acestea vor crește nivelul de umiditate din frigider și pot cauza formarea condensului.



* Disponibil numai la anumite modele

INDICATORUL LUMINOS PENTRU TEMPERATURĂ*

Pentru a identifica cea mai rece zonă din frigider.

1. Asigurați-vă că OK apare clar pe indicatorul luminos (consultați diagrama).



2. Dacă nu apare cuvântul „OK”, înseamnă că temperatura

este prea mare: reglați selectorul FUNCȚIONARE FRIGIDER într-o poziție mai ridicată (temperatură mai scăzută) și așteptați aproximativ 10 ore până când temperatura s-a stabilizat.

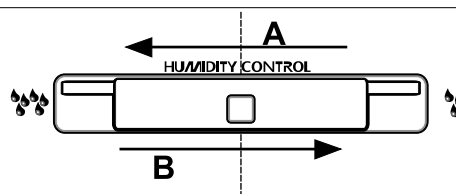
3. Verificați din nou indicatorul luminos: dacă este necesar, reglați din nou urmând procesul inițial. Dacă s-au adăugat cantități mari de alimente sau dacă ușa frigiderului a fost deschisă frecvent, este normal ca indicatorul să nu afișeze OK. Așteptați cel puțin 10 ore înainte de a regla butonul de ACȚIONARE FRIGIDER la o setare mai mare.

SERTARUL PENTRU FRUCTE ȘI LEGUME

Sertarele pentru salată montate în interiorul frigiderului au fost concepute special pentru depozitarea fructelor și legumelor proaspete și crocante.

HUMIDITY CONTROL (CONTROLUL UMIDITĂȚII)*

Deschideți regulatorul de umiditate (poziția B) dacă doriți să depozitați alimente precum fructele, într-un mediu cu umiditate redusă, sau închideți-l (poziția A) pentru a depozita alimente precum legumele, într-un mediu cu umiditate mai ridicată.



BECUL DIN INTERIORUL FRIGIDERULUI

Sistemul de iluminare din interiorul compartimentului frigider utilizează becul cu LED-uri, care permite o iluminare mai bună, precum și un consum de energie foarte scăzut. Dacă sistemul de iluminat cu LED-uri nu funcționează, vă rugăm să contactați serviciul de asistență tehnică post-vânzare pentru a-l înlocui.

Important: Becul din compartimentul frigider se aprinde când se deschide ușa frigiderului. Dacă ușa este lăsată deschisă mai mult de 8 minute, becul se va stinge automat.

RAFTURI

Toate rafturile, capacele rabatabile și sertarele culisante sunt detașabile.

UȘA

REVERSIBILITATE PENTRU UȘĂ

Dacă este necesară modificarea direcției de deschidere a ușilor, vă rugăm să contactați Centrul de asistență tehnică.

* Disponibil numai la anumite modele

CUM SE UTILIZEAZĂ APARATUL

PRIMA UTILIZARE

Înainte de a conecta aparatul, curățați bine compartimentele și accesoriile folosind apă călduță și bicarbonat de sodiu. După conectarea aparatului la rețeaua electrică, acesta începe să funcționeze automat. După pornirea aparatului, așteptați cel puțin 4-6 ore înainte de a

introduce alimentele.

Când aparatul este racordat la rețeaua de alimentare cu energie electrică, afișajul se luminează și toate simbolurile apar pe acesta timp de aproximativ 1 secundă. Valorile implicite (din fabrică) ale setărilor pentru compartimentul frigider se aprind pe afișaj.

COMPARTIMENTUL FRIGIDER ȘI DEPOZITAREA ALIMENTELOR

Compartimentul frigider permite păstrarea alimentelor proaspete și a băuturilor. Compartimentul frigider se dezgheață complet automat. Prezența ocazională a picăturilor de apă pe peretele interior posterior al compartimentului indică faza de dezghețare automată. Apa rezultată din dezghețare este condusă într-un canal de scurgere, apoi este colectată într-un recipient, din care se evaporă.

Notă: temperatura ambiantă, frecvența cu care se deschid ușile și poziția aparatului pot influența temperaturile interne în cele două compartimente. Setează temperaturile în funcție de acești factori. Într-un mediu cu umiditate foarte ridicată, în compartimentul frigider se poate produce condens, mai ales pe rafturile de sticlă.

În acest caz, se recomandă să acoperiți recipientele care conțin lichide (de ex. o oală cu supă), să ambalați alimentele cu conținut ridicat de apă (de ex. legumele) și să porniți ventilatorul (dacă există). Toate sertarele, rafturile de pe uși și rafturile pot fi scoase.

CIRCULAȚIA AERULUI

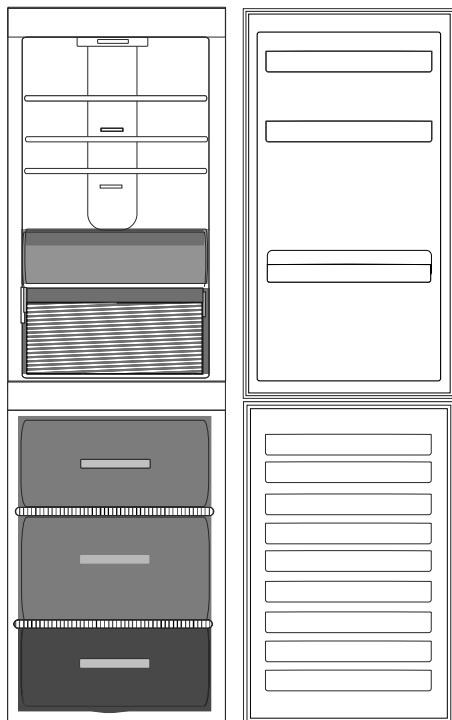
Circulația naturală a aerului în compartimentul frigiderului îl împarte în mai multe zone cu temperaturi diferite. Zona cu cea mai scăzută temperatură se află chiar deasupra sertarului cu fructe și legume și în apropierea peretelui posterior. Zona cu cea mai ridicată temperatură se află în partea frontală de sus a compartimentului.

O ventilație insuficientă duce la creșterea consumului de energie și la reducerea performanțelor de răcire.




MODUL DE AMPLASARE AL ALIMENTELOR PROASPETE ȘI AL BĂUTURILOR

Alimentele care produc o cantitate mare de gaz etilenic (mere, caise, pere, piersici, avocado, smochine, prune, afine, pepeni, fasole) și cele care sunt sensibile la acest gaz, precum fructele, legumele și salata, trebuie să fie separate întotdeauna sau ambalate pentru a nu se reduce durata de depozitare; de exemplu, nu depozitați roșii împreună cu kiwi sau varză. Nu apropiați alimentele prea mult unele de celelalte, pentru a permite circulația corespunzătoare a aerului. Folosiți recipiente din plastic reciclabil, metal, aluminiu și sticlă, precum și folie transparentă pentru a ambala alimentele.

Dacă aveți o cantitate mică de alimente de păstrat în frigider, vă recomandăm să folosiți rafturile de deasupra sertarului pentru fructe și legume, având în vedere că aceasta este zona cea mai rece din compartiment. Pentru lichidele și alimentele care degajează miros sau pot prinde miros sau gust, folosiți doar recipiente cu capac sau acoperiți-le. Pentru a evita răsturnarea sticlelor, folosiți suportul pentru sticle (disponibil doar la anumite modele).




Legendă

-  **ZONA TEMPERATĂ**
Recomandată pentru depozitarea fructelor tropicale, conservelor, băuturilor, ouălor, sosurilor, murăturilor, untului, gemurilor
-  **SERTAR PENTRU FRUCTE ȘI LEGUME**
-  **ZONA RECE**
Recomandată pentru depozitarea brânzei, laptelui, produselor lactate, delicatelor, iaurtului

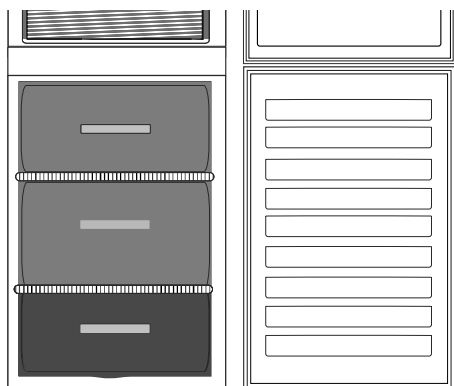
* Disponibil numai la anumite modele

COMPARTIMENTUL CONGELATOR ȘI DEPOZITAREA ALIMENTELOR

Compartimentul congelator  permite păstrarea alimentelor congelate (pe perioada indicată pe ambalaj) și congelarea alimentelor proaspete.

Cantitatea de alimente proaspete care poate fi congelată în 24 de ore este indicată pe plăcuța cu date tehnice.

Așezați alimentele proaspete în zona de congelare din interiorul compartimentului congelator, lăsând spațiu suficient în jurul pachetelor pentru a permite libera circulație a aerului. Se recomandă să nu congelați din nou alimentele care s-au dezghețat parțial. Este important să ambalați alimentele astfel încât să se evite pătrunderea apei, a umezelii sau a condensului.





Pentru a beneficia de mai mult spațiu, compartimentul congelator poate fi utilizat fără sertarele congelatorului. Asigurați-vă că ușa este închisă corespunzător.

CUBURI DE GHEAȚĂ

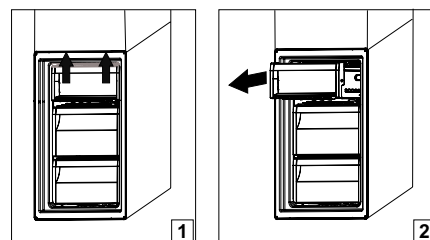
Umpleți tava pentru gheață 2/3 cu apă și așezați-o înapoi în compartimentul congelator. Nu folosiți în niciun caz obiecte tăioase sau ascuțite pentru a scoate gheața.

Legendă

-  **SERTAR ZONĂ CONGELARE (ZONĂ RĂCIRE MAXIMĂ)** Recomandat pentru congelarea alimentelor proaspete/gătite.
-  **SERTAR PENTRU CONGELATOR**

DEMONTAREA SERTARULUI PENTRU CONGELATOR

- Deschideți ușa congelatorului
- Trageți recipientul superior în sus de colțurile din dreapta și din stânga (1)
- Scoateți sertarul (2)



- Introduceți recipientul superior în ordinea inversă scoaterii

RECOMANDĂRI PENTRU CONGELAREA ȘI CONSERVAREA ALIMENTELOR PROASPETE

- Vă recomandăm să etichetați și să specificați data ambalării pentru preparatele congelate. Adăugarea unei etichete vă va permite să identificați mai ușor alimentele și să le folosiți înainte ca acestea să-și piardă din calitate. Nu recongelați alimentele odată ce au fost dezghețate.
- Înainte de a congela alimentele, înveliți-le și sigilați-le în: folie de aluminiu, folie transparentă, pungi impermeabile din plastic, recipiente din polietilenă cu capace sau recipiente adecvate pentru congelarea alimentelor proaspete.
- Alimentele trebuie să fie proaspete, coapte și de cea mai bună calitate.
- Legumele și fructele proaspete trebuie să fie congelate,

de preferat, imediat după ce au fost culese, pentru a-și păstra valoarea nutritivă completă, consistența, culoarea și gustul inițial. Unele tipuri de carne, mai ales vânatul, trebuie să fie fezandate înainte de a fi congelate.

- Lăsați întotdeauna alimentele fierbinți să se răcească înainte de a le introduce în congelator.
- Consumați imediat alimentele decongelate sau parțial decongelate. Nu le congelați din nou decât dacă au fost gătite după ce s-au dezghețat. După ce au fost gătite, alimentele dezghețate pot fi congelate din nou.
- Nu congelați sticle pline cu lichid.

ALIMENTE CONGELATE: SUGESTII PRIVIND CUMPĂRAREA

La cumpărarea produselor alimentare congelate:

- Ambalajul sau învelișul sunt intacte, altfel alimentele se pot deteriora. Dacă ambalajul este umflat sau prezintă urme de umezeală, este posibil ca alimentul să nu fi fost păstrat în condiții optime, iar procesul de decongelare să fi început deja.
- În timpul cumpărăturilor, lăsați alimentele congelate la sfârșit și apoi transportați-le într-o plasă termoizolantă.

- Când ajungeți acasă, introduceți imediat alimentele congelate în congelator.
- Dacă alimentele s-au dezghețat, chiar și parțial, nu le congelați din nou. Consumați-le în decursul a 24 de ore.
- Evitați sau reduceți la minimum variațiile de temperatură. Respectați data de expirare indicată pe ambalaj.
- Urmați întotdeauna instrucțiunile de păstrare inscripționate pe ambalaj.

* Disponibil numai la anumite modele

PERIOADA DE DEPOZITARE A ALIMENTELOR CONGELATE

Produsul	Perioada de depozitare
Unt sau margarină	6 luni
Brânzeturi	3 luni
Pește Crustacee și moluște	2/3 luni 1 lună
Fruite (cu excepția citricelor)	de la 8 la 12 luni
Înghețată sau șerbet	2/3 luni
Carne Șuncă - cârnați Alimente prăjite (vită-porc-miel) Medalioane sau cotlete (vită-porc-miel)	2 luni 8/12 luni 4 luni
Lapte, lichide proaspete	de la 1 la 3 luni
Carne de pasăre (pui-curcan)	de la 5 la 7 luni
Legume	de la 8 la 12 luni

SUNETE EMISE LA FUNCȚIONARE

Sunetele produse de aparat sunt normale, întrucât acesta este prevăzut cu o serie de ventilatoare și motoare care reglează funcționarea și pornesc, respectiv se opresc în mod automat.

UNELE SUNETE EMISE LA FUNCȚIONARE POT FI REDUSE:

- Așezând aparatul perfect orizontal și instalându-l pe o suprafață plană.
- Așezând aparatul la distanță de mobilă, evitând contactul dintre aparat și mobilă.
- Verificând amplasarea corectă a componentelor interne.
- Verificând ca sticlele și recipientele să nu se atingă unele de celelalte.

CÂTEVA SUNETE EMISE LA FUNCȚIONARE PE CARE LE PUTEȚI AUZI

1. Șuierături la pornirea aparatului pentru prima dată sau după o pauză lungă.



2. Un clipocit când lichidul de răcire intră în conducte.



3. Zbârnâitul este produs în timpul funcționării compresorului.



4. Bâzâituri când supapa de apă sau ventilatorul încep să funcționeze.



5. Pocnituri când compresorul pornește.



6. Sunetul asemănător unui clic este produs de termostatul care reglează funcționarea compresorului.



* Disponibil numai la anumite modele

TABELUL CU ALARME

TIP DE ALARMĂ	SEMNAL	CAUZA	SOLUȚIE
Alarmă de ușa deschisă.	Alarma acustică este activată și lumina clipește, iar pe afișaj se aprinde intermitent temperatura setată a frigiderului.	Ușa frigiderului a rămas deschisă mai mult de două minute.	Avertizorul sonor se va dezactiva la închiderea ușii.
Alarmă de temperatură.	Este emisă alarma, iar ALARMA DE TEMPERATURĂ clipește pe afișaj („A1” este afișat în locul temperaturii CONGELATORULUI).	Temperatura din interiorul congelatorului este prea ridicată. Congelatorul va menține o temperatură de aproximativ 0 °C astfel încât alimentele nu vor îngheța, permițându-vă să le consumați în decurs de 24 de ore sau să le recongelați după preparare.	Pentru a opri avertizorul sonor, deschideți și închideți ușa aparatului sau apăsați o dată pe butoanele + și – de reglare a temperaturii congelatorului. Apăsați a doua oară pe aceste butoane pentru a indica valoarea setată pe afișajul pentru congelator, stingeți LED-UL AFERENT ALARMEI DE TEMPERATURĂ și restabiliți funcționarea normală.
Alarmă de temperatură.	Este emisă alarma, iar alarma de temperatură clipește pe afișaj („A2” este afișat în locul temperaturii CONGELATORULUI).	Temperatura congelatorului înregistrează un nivel periculos de ridicat: alimentele din interior nu trebuie consumate. Congelatorul va menține o temperatură de aproximativ -18 °C.	Pentru a opri avertizorul sonor, deschideți și închideți ușa aparatului sau apăsați o dată pe butoanele + și – de reglare a temperaturii congelatorului. Apăsați a doua oară pe aceste butoane pentru a indica valoarea setată pe afișajul pentru congelator, stingeți LED-UL AFERENT ALARMEI DE TEMPERATURĂ și restabiliți funcționarea normală.

RECOMANDĂRI ÎN CAZUL NEUTILIZĂRII APARATULUI

ÎN CAZUL NEUTILIZĂRII APARATULUI

Deconectați aparatul de la rețeaua electrică, goliți-l, dezghețați-l (dacă este necesar) și curățați-l. Lăsați ușile întredeschise pentru a permite aerului să circule în interiorul compartimentelor. Astfel evitați formarea mușgaiului și apariția mirosurilor neplăcute.

ÎN CAZUL ÎNTRERUPERII ALIMENTĂRII CU ENERGIE ELECTRICĂ

Țineți închise ușile pentru ca alimentele să rămână reci cât mai mult timp posibil. Nu congelați din nou alimentele care s-au dezghețat parțial. Dacă pana de curent se prelungeste, este posibil să se activeze și alarma de întrerupere a curentului (la produsele cu componente electronice).

* Disponibil numai la anumite modele

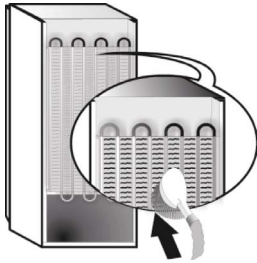
CURĂȚAREA ȘI ÎNTREȚINEREA

Înainte de a efectua orice operație de curățare sau de întreținere, scoateți aparatul din priză sau deconectați alimentarea cu energie electrică.

Nu folosiți niciodată substanțe abrazive. Nu curățați niciodată cu lichide inflamabile componentele frigiderului. Nu utilizați aparate de curățare cu aburi.

Butoanele și afișajul panoului de comandă nu trebuie să fie curățate cu substanțe alcoolice sau derivate, ci cu o lavetă uscată.

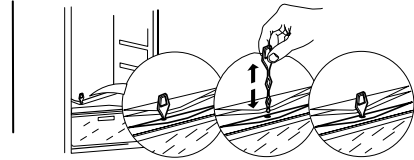
- Curățați periodic aparatul cu o cârpă și cu o soluție de apă caldă și detergent neutru special pentru curățarea interiorului frigiderului.
- Accesoriile demontabile pot fi înmuiate în apă caldă cu săpun sau detergent lichid de vase. Clățiți-le și uscați-le cu grijă.
- Curățați exteriorul aparatului și garnitura ușii cu o lavetă umedă și ștergeți cu o lavetă moale.
- Condensatorul de pe partea din spate a aparatului trebuie curățat periodic cu aspiratorul.
- Dacă nu se specifică altfel, accesoriile aparatului nu pot fi spălate în mașina de spălat vase.



Important:

- Butoanele și afișajul panoului de comandă nu trebuie să fie curățate cu substanțe alcoolice sau derivate, ci cu o lavetă uscată.
- Conductele sistemului de refrigerare se află lângă tăvița de dezghețare și pot fi fierbinți. Curățați-le periodic cu un aspirator.

Pentru a asigura scurgerea constantă și corectă a apei rezultate din dezghețare, curățați periodic interiorul orificiului de scurgere, situat pe peretele posterior al frigiderului, lângă sertarul pentru fructe și legume, folosind instrumentul din dotare*.



* Disponibil numai la anumite modele

DEPANAREA

Ce trebuie să faceți dacă...	Motive posibile	Soluții
Aparatul nu funcționează.	Este posibil să existe o problemă la sursa de alimentare a aparatului.	<ul style="list-style-type: none"> Asigurați-vă că ștecherul cablului de alimentare este introdus într-o priză funcțională cu tensiune corespunzătoare. Controlați dispozitivele de protecție și siguranțele sistemului electric din locuința dumneavoastră
Există apă în tăvița pentru decongelare.	Acest lucru este normal pe vreme călduroasă și umedă. Este posibil ca tava să se umple până la jumătate.	<ul style="list-style-type: none"> Verificați ca aparatul să fie perfect orizontal, astfel încât apa să nu dea pe dinafară.
Marginile dulapului în care este încorporat aparatul sunt calde la atingere, deoarece dulapul care intră în contact cu garnitura ușii.	Aceasta nu este o defecțiune. Acest lucru este normal pe vreme călduroasă și atunci când compresorul funcționează.	
Becul nu funcționează.	Este posibil ca becul să trebuiască înlocuit. Este posibil ca aparatul să fie în modul Pornire/Stand-by.	<ul style="list-style-type: none"> Asigurați-vă că dispozitivele de protecție și siguranțele sistemului electric din locuința dumneavoastră funcționează corespunzător. Asigurați-vă că ștecherul cablului de alimentare este introdus într-o priză funcțională, cu tensiune corespunzătoare Dacă LED-urile sunt defecte, utilizatorul trebuie să solicite departamentului de service înlocuirea acestora cu LED-uri de același tip, disponibile numai la centrele noastre de asistență tehnică post-vânzare sau la distribuitorii autorizați.
Motorul pare să rămână în funcțiune prea mult timp.	Timpul de funcționare a motorului depinde de diferiți factori: cât de des se deschide ușa, cantitatea de alimente păstrată, temperatura din încăperea, setările butoanelor de control al temperaturii.	<ul style="list-style-type: none"> Asigurați-vă că butoanele de comandă a aparatului sunt reglate corect. Verificați să nu existe o cantitate mare de alimente în aparat. Aveți grijă ca ușa să nu fie deschisă prea des. Verificați dacă ușa se închide perfect.
Temperatura aparatului este prea înaltă.	Pot exista diverse cauze (a se vedea „Soluții”).	<ul style="list-style-type: none"> Verificați dacă condensatorul (partea din spate a aparatului) este curat, fără praf și scame. Asigurați-vă că ușa este închisă corespunzător. Asigurați-vă că garniturile ușii sunt montate corespunzător. În zilele călduroase sau dacă este cald în cameră, este normal ca motorul să funcționeze un timp mai îndelungat. Dacă ușa aparatului a rămas deschisă mai mult timp sau dacă au fost introduse cantități mari de alimente, motorul va funcționa un timp mai îndelungat pentru a răci interiorul aparatului.
Ușile nu se deschid și nu se închid corect.	Pot exista diverse cauze (a se vedea „Soluții”).	<ul style="list-style-type: none"> Aveți grijă ca pachetele cu alimente să nu blocheze ușa. Verificați dacă dispozitivul automat de produs gheață sau componentele interne sunt în poziție corespunzătoare. Aveți grijă ca garniturile ușii să nu fie murdare sau lipicioase. Asigurați-vă că aparatul este în poziție perfect orizontală.

* Disponibil numai la anumite modele

SERVICIUL DE ASISTENȚĂ TEHNICĂ

ÎNAINTE DE A CONTACTA SERVICIUL DE ASISTENȚĂ TEHNICĂ POST-VÂNZARE

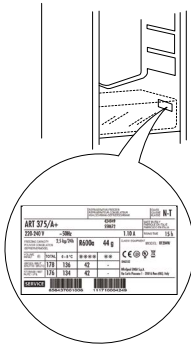
1. Încercați să rezolvați singuri problema, cu ajutorul recomandărilor din **GHIDUL DE REMEDIERE A DEFECȚIUNILOR**.
2. Opriți și puneți din nou în funcțiune aparatul pentru a vedea dacă problema persistă.

DACĂ PROBLEMA PERSISTĂ CHIAR ȘI DUPĂ CONTROALELE MENȚIONATE, CONTACTAȚI CEL MAI APROPIAT SERVICIU DE ASISTENȚĂ TEHNICĂ POST-VÂNZARE

Pentru asistență, sunați la numărul de telefon specificat pe certificatul de garanție sau urmați instrucțiunile de pe site-ul web **www.whirlpool.eu**

Atunci când contactați serviciul de asistență tehnică post-vânzare, specificați întotdeauna:

- o scurtă descriere a defecțiunii;
- tipul și modelul exact al aparatului;



- numărul de service (numărul care se găsește după cuvântul „Service” de pe plăcuța cu date tehnice). Numărul de service este indicat, de asemenea, în certificatul de garanție;

SERVICE 0000 000 00000



- adresa dvs. completă;
- numărul dvs. de telefon.

Dacă sunt necesare orice fel de reparații, vă rugăm să contactați un serviciu de asistență tehnică post-vânzare autorizat (pentru a avea garanția că se folosesc piese de schimb originale și că reparațiile vor fi executate corect).

* Disponibil numai la anumite modele



400011230774